**第九課 課文分段閱讀練習**

課文第一段和第二段問題 (Below are questions related to the first two paragraphs of the lesson text)

**和你的同學討論下面的問題：**

1. 你遭受過歧視或者嘲諷嗎？什麼時候？發生了什麼？
2. 他遭受了別人的白眼。「白眼」是什麼意思？
3. 你認識的同性戀或者跨性別者遭受過別人的歧視、白眼或者嘲諷嗎？什麼時候？發生了什麼？
4. 你周圍的同性戀、雙性戀和跨性別者會小心翼翼、遮遮掩掩，還是大方承認？
5. 你對LGBTQ群體的態度是什麼？(了解、接納、尊重、歧視、嘲諷、不理解……)
6. 你覺得美國社會越來越多元化還是一元化？為什麼？

**中國的同性戀和跨性別群體**（第一、二段）

同性戀和跨性別者在中國社會是長期**被忽視和歧視**的一個群體。**據不完全估計**，中國的跨性別人口**近**400萬；同性戀人口在5000萬左右。他們長期**遭受著白眼、嘲諷、不理解**，但是努力**活出**自己最喜歡**的樣子**。

**隨著**社會的發展，**越來越多的人**接觸到更加多元化的世界，思想觀念也變得開明起來。**曾經**跨性別者和同性戀們遮遮掩掩，小心翼翼；**而如今**一部分人大方承認，勇敢自信。很多人**一開始**對同性戀和跨性別群體冷嘲熱諷；**而如今**有越來越多的人願意了解、接納、尊重這一群體。這些**轉變**證明了社會**包容程度和多元化程度的提高**。

(1. Here提高 is a A. 名詞noun B. 動詞verb；2. 「這些轉變」指什麼？)

1. Use Chinese words to explain the underlined words in the text.

近： 長期： 如今： 轉變：

2. 中國的同性戀和跨性別者的人口數量是多少？在你的國家呢？

3. 同性戀和跨性別者在中國社會的處境有什麼變化？為什麼會發生這種變化？

4. 用「之所以……，是因為……」把下面的短句組成完整的句子。

（1） 有越來越多的人願意了解、接納同性戀和跨性別群體

（2） 思想觀念變得開明起來

（3） 越來越多的人接觸到更加多元化的世界

（4） 社會的包容和多元化程度提高

5. 用「曾經/一開始...... ；而如今......」來介紹同性戀和跨性別者在美國社會的處境的變化。

課文第二段後半段問題 (Below are questions related to the second part of the second paragraph of the lesson text)

和你的同學討論：

1. 美國有致力於保障或者維護同性戀和跨性別群體權益的公益組織嗎？這個公益組織叫什麼名字？ 是什麼時候成立的？它提供什麼服務？(陪伴、支持、信息咨詢)
2. 如果有機會，你願意在這樣的公益組織中工作嗎？為什麼？
3. 中國有這樣的公益組織嗎？請簡單介紹。

**中國的同性戀和跨性別群體**

（第二段後半段）

**隨著**中國社會對同性戀和跨性別群體的包容程度**的提高**，相關的公益組織也**越來越多**。2016年，跨性別中心在廣州成立。這是一個**致力於**維護跨性別者權益、反暴力、反歧視的公益組織。2018年，全國跨性別**熱線**正式**上線**（guess the meaning of 熱線and 上線before consulting a dictionary)。這是一個免費為跨性別群體**提供**陪伴、支持與信息諮詢等**服務**的熱線。

1. 這一段主要介紹了什麼？

2. 跨性別中心是一個什麼樣的組織？

3. 了解一下科羅拉多大學的學生支援中心，然後完成下面的句子。

Qr code

Description automatically generated

科羅拉多大學學生支援中心致力於......

(維護、保障、提供、支持、信息、咨詢)

4. 用「隨著......，......。 」來連接 connect 下面的情況：

（1） 越來越多的人願意了解、接納同性戀和跨性別群體

（2） 思想觀念變得開明起來

（3） 維護同性戀和跨性別群體的權益的公益組織的增多

（4） 社會的包容和多元化程度提高

課文第三段問題 (Below are questions related to the third paragraph of the lesson text)

和你的同學討論：

1. 你覺得對於同性戀、雙性戀和跨性別者來說，社會的認同更重要還是家人的理解和支持更重要？為什麼？
2. 如果你的孩子向你出櫃了。你會有什麼反應？你會問她什麼問題？請展開一段對話。
3. 如果你是一個中國的父親或者母親呢？你的態度可能是什麼樣的？
4. 中國的父母為什麼會有這樣的態度？

**中國的同性戀和跨性別群體**

（第三段）

**對於**同性戀和跨性別者**來說**，社會的認同**固然**很重要，**但**父母的理解和支持更重要。 **有了**父母的認同，他們**才會**有繼續堅持的勇氣 (繼續堅持什麼？)。 但中國父母普遍受傳統文化影響比較深，他們中的大多數一時間都難以接受這種並不常見的性別認同或者性取向。 絕大部分父母的反應都是：我好好的一個女兒/兒子，怎麼會變成這樣了呢？ 除了這種心理上的不適應 (In this context， is 適應a verb or noun？)，還有周圍鄰居、親戚、朋友的指指點點，說三道四；**這些** (指什麼？) 都在一定程度上讓父母覺得非常沒面子，**從而**加重他們的心理負擔。

1. 用簡單的中文解釋下面的詞。

難以... ： 一時間： 說三道四： 沒面子：

2. Match the following expressions with the corresponding percentages.

|  |  |
| --- | --- |
| ≈20%  ≈70%  ≈90% | 大多數/大部分  絕大多數/絕大部分  一小部分 |

3. 學習常見的詞語搭配是提高中文水準的重要途徑之一，請把下面的常見搭配連起來。

Learn collocations is an important method of improving your Chinese proficiency, please match the following expressions.

|  |  |
| --- | --- |
| 繼續+？  受... 影響+？  加重+？ | 心理/經濟/生活負擔  堅持  比較深 |

4. 為什麼很多中國父母難以接受自己的孩子是同性戀或跨性別者？ 請說兩個原因。

5. 我們一會兒會看一個視頻，請先閱讀下面的問題。看完視頻老師會請同學來回答這些問題。

（1）吳和平聽說自己的孩子是同性戀以後有什麼反應？

（2）同性戀在中國被認為是一種犯罪 (fàn zuì; crime)或者疾病嗎？

（3）在中國，同性戀、雙性戀和跨性別者在婚姻、就業、養老等方面擁有和異性戀者相同的權利嗎？

（4）吳和平得知自己的兒子是同性戀后擔心什麼？

【教師播放視頻<https://www.voachinese.com/a/chinese-lgbts-parents-opens-up-20160722/3431124.html> 1:25-2:16 和3:23-4:22 分鐘的內容。可播放兩遍，第二遍關鍵信息處（例如3:23秒處）可以暫停，帶著學生讀屏幕上的信息。如果視頻內容對您的學生來說太難，教師可以考慮給視頻加中文字幕。】

課文第四段問題 (Below are questions related to the fourth paragraph of the lesson text)

和你的同學討論：

1. 雖然很難，但是有的父母還是接受了自己的孩子是同性戀或者跨性別者，請你分析一下他們為什麼接受了？
2. 怎麼才能幫助更多中國父母接受自己的孩子是同性戀或者跨性別者？

**中國的同性戀和跨性別群體**

（第四段）

Skim paragraph 1 (we have read it yesterday in class), then read paragraph 2 carefully.

**對於**跨性別者和同性戀者**來說**，社會的認同**固然**很重要，**但**父母的理解和支持更重要。**有了**父母的認同，他們**才會**有繼續堅持的勇氣。但中國父母普遍受傳統文化影響比較深，他們中的大多數一時間都難以接受這種並不常見的性別認同或者性取向。絕大部分父母的反應都是：我好好的一個女兒/兒子，怎麼會變成這樣了呢？除了這種心理上的不適應，還有周圍鄰居、親戚、朋友的指指點點，說三道四；**這些**都在一定程度上讓父母覺得非常沒面子，**從而**加重他們的心理負擔。

**然而**（Why 然而is used here？）哪個父母不愛自己的孩子？「爱」是可以改變一切的力量。**所以**有越來越多的中國父母開始接受孩子跨性別或者同性戀的身份，**甚至**有一些父母加入到公益組織中，**通過**協助、組織一些活動**來**幫助更多同性戀或跨性別者的父母接受自己的孩子。在《今天，向父母出櫃》這部紀錄片裡，就記錄了**當**子女向父母出櫃**時**中國父母的態度。很多父母的反應**讓人感動**。

1. 為什麼有越來越多的中國父母開始接受自己的孩子跨性別或者同性戀的身份？請至少說兩個原因。

2. 分析下面這句話的句子結構，標出主語S、動詞V、賓語O和修飾語M。

有一些父母加入到公益組織中，通過協助、組織一些活動來幫助更多同性戀或跨性別者的父母接受自己的孩子。

3. 概括第一段和第二段的主要內容。

5. 我們一會兒會看一段視頻，請先閱讀下面的問題。看完視頻老師會請同學來回答這些問題。

（1）吳和平怎麼接受了自己孩子的同性戀身份？

（2）父母接受了以後，孩子有什麼感覺？

（3）為什麼吳和平和夏丹寧加入了中國同性戀親友會（PFLAG China）？

（4）參考下面的英文介紹，然後用中文介紹「中國同性戀親友會」這一公益組織。

Graphical user interface, text

Description automatically generated

【教師播放視頻<https://www.voachinese.com/a/chinese-lgbts-parents-opens-up-20160722/3431124.html> 4:22-6:53分鐘的內容。和問題有關的內容處可暫停。如果視頻內容對您的學生來說太難，教師可以考慮給視頻加中文字幕。關鍵字幕處可暫停，帶著學生一起閱讀、理解。或者教師也可帶領學生讀視頻鏈接下方文章中的關鍵部分。】